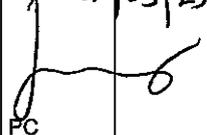


(1) Recipient		Customer number 116034		<b>Delivery note</b>				Page 1 of 2 VDA 4994		
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALY				(2) Notice of receipt				(3) Delivery note 80313053		
				(4) Shipping date Sep 26, 2023						
(5) Sender		Supplier number 91005190		(6) Freight		(7) Receipt		Invoice		
DT Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling				Paid	Unpaid	Wagon	Forward.	(8) Pick-Up-Sheet		
						Cargo	Foreign vehicle			
						Express		(9) Date		
						Post	Own vehicle			
(10) Your reference		(11) Order number / Date		(15) Supplementary data		(12) Our reference		(13) Extension		
430		550004486101				Mark Schieweck 488		30007580		
(19) Shipping type		Paid	Unpaid	(21) Packaging type		(22) Shipping mark		(23) Total Weight (KG)		
Schnellfracht Expr. S			x	see below		Packbahn 1		Gross 112.79		
								Net 49.11		
(25) Invoice address								(26) Unloading location		
Magna PT S.p.A. , 70026 Modugno (Bari)								14249		
(27) Item	(28) Material number	(29) Description (21) Packaging details				(30) Quantity	(31) Unit	(40) Remarks		
10	40000912 9009087561	O-Ring OX39 Gleit-IG  ISO2768mH wird nur b. Metall.angewendet & deshalb nicht berücksichtigt Cust.drawing no.: 9009087561 Cust.drawing index: E Process number: 47948 Batch 0000074300 - 2.000 PC Date of manufacture: Sep 25, 2023 Batch 0000073131 - 3.750 PC Date of manufacture: Sep 13, 2023 Batch 0000074297 - 250 PC Date of manufacture: Sep 18, 2023				6.000	PC	<p style="text-align: right;"><b>3355M</b></p> <p><b>KUENNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 6000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 2 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 27/09/23 Firma: </p> <p style="text-align: right;">180350635 5072964796</p> <p><b>KUENNE+NAGEL S.r.l.</b> Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</p> <p style="text-align: center;">27 SET 2023</p> <p>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p>		
900042	61000024 TBA-520880	4315MagnaModugno				24	PC			
900043	61000312 TBA-501568	24 x 250 PC Palette800x600mmMagnaModugno				2	PC			
900044	61000039 TBA-520922	Abdeckplatte800x600MagnaModugno				2	PC			
(42) Remarks		(43) Quantity check		(44) Quality inspection		(45) Recipient		(46) Invoice verification		
Date										
Name										

(27) Item	(28) Material number	(29) Description (21) Packaging details	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Remarks

(42) Remarks	(43) Quantity check	(44) Quality inspection	(45) Recipient	(46) Invoice verification
Date				
Name				

1) Absender 2) Lieferantennummer 91005190

DT Wallstabe & Schneider  
Straße der Dichtungstechnik 2  
94559 Niederwinkling

5) Beladestelle 1010 DTWS

8) Sendungsnummer 50984

11) Auftraggeber 12) Kundennummer 116034

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO (BARI)  
ITALIEN

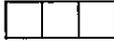
14) Warenempfänger

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO (BARI)  
ITALIEN

3) Speditionsauftragsnummer

4) Nummer des Versenders beim Spediteur

# Speditionsauftrag



6) Datum 26.09.2023

7) Relationsnummer

9) Versandspediteur

10) Spediteurnummer 183291

Schnellfracht Expr. Solutions GmbH  
Gewerbering 4-6  
93086 Wörth a d Donau

Telefon +49 8133 - 44...

Fax

13) Bordero-Ladelliste

15) Versandvermerk für den Versandspediteur

16) Eintrefftermin 27.09.2023

17) Eintreffzeit

18) Zeichen und Nummer Packstück-Identifikation	19) Anzahl	20) Packstück	21) SF	22) Inhalt	23) Lademittel- Gewicht (KG)	24) Brutto- Gewicht (KG)
80313053	2	Palette800x600mmMagn LBH 800/600/1.000 MM		Dichtungen	27,68	112,78
Summe:		2	Rauminhalt / Lademeter		Summen:	27,68 112,78

Gefährliche Güter - Einteilung

Gefährliche Güter - Etikett

30) Frankatur

CPT Bestimmungsort

31) Warenwert für Transportversicherung

3.115,2 EUR

32) Versender-Nachnahme

33) Anlagen

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

27 SET 2023

**"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"**

41) Empfangsbestätigung des Fahrers:

Oblige Sendung vollständig und In ordnungsgemäßem Zustand übernommen

Datum Uhrzeit Unterschrift

43) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp) in Ihrer jeweils neuesten Fassung

34) Auftragsnummer

35) Kontierung

36) Transportmittel

37) LKW-Code

38) Versandart LKW

39) Abrechnungsschlüssel

40) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:

Oblige Sendung vollständig und In ordnungsgemäßem Zustand erhalten

Firmenstempel / Unterschrift

42) Die Sendung enthält

davon getauscht

46) Für Spediteur

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Flach-Pal.(FP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Euro-Gitter-Pal.(GP)

Warenempfänger

VDA-Empfehlung 4922, Version 4, Juni 2010

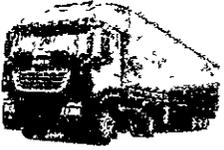
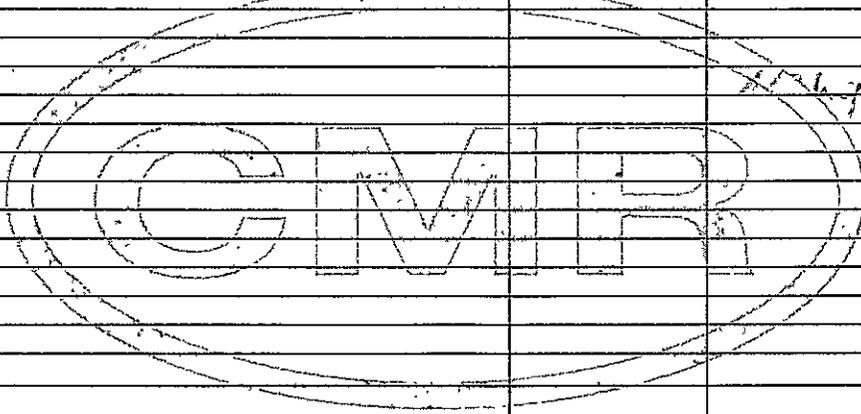
Lieferantennummer



Sendungsnummer



# SC DAVAL MIH TRANS SRL

<b>1 Expeditor (denumire, adresă, țară)</b> Sender (name, address, country) <b>Wallstabe &amp; Schneider</b> Wälzlager- und Maschinenbau GmbH & Co. KG Wälzlager- und Maschinenbau GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 · D-94659 Kaderwinkl/nc		<b>SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL</b> INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE <b>CMR</b> 				
<b>2 Destinatar (nume, adresă, țară)</b> Consignee (name, address, country)		<b>16 Operator de transport (denumire, adresă, țară)</b> Carrier (name, address, country) <b>SC DAVAL MIH TRANS SRL</b> RO 29115858 - J28/604/2011 Adresă / Anschrift: Slatina - Jud.Olt Tel: 0765453457 Țara / Land: Romania E-mail: dmihtrans@yahoo.com				
<b>3 Locul de destinație</b> Place of delivery of the goods (place, country) Localitatea / Ort Țara / Land Data / Datum		Autovehicul: marcă / make: <i>VW</i> / <i>MAN</i> / <i>DAW</i> / <i>TON</i> Număr de circulație: <i>AA 200</i> Echipaj 1: <i>2</i> 2: <i>RU 200</i>				
<b>4 Locul încercării (loc, țară, dată)</b> Place and date of taking over the goods (place, country, date) Localitatea / Ort Țara / Land Data / Datum		<b>17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară)</b> Successive carriers (name, address, country)				
<b>5 Documente anexate</b> Documents attached Wallstabe & Schneider Wälzlager- und Maschinenbau GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 · D-94659 Kaderwinkl/nc		<b>18 Rezerve și observații ale transportatorilor</b> Carriers's reservations and observations				
<b>6 Mărci și numere</b> Marks and Nos	<b>7 Nr. de colete</b> Number of packages	<b>8 Mod de ambalare</b> Method of packing	<b>9 Natura mărfii</b> Nature of the goods	<b>10 Nr. statistic</b> Statistical number	<b>11 Greutate brută, kg</b> Gross weight, kg	<b>12 Cubaj, m3</b> Volume, m3
						
Clase	Cifra	Litera	(ADR*)			
Classe	Number	Letter	(ADR*)			
<b>13 Instrucțiunile expeditorului</b> Sender's instructions				<b>19 Convenții speciale</b> Special agreements		
<b>14 Prescripții de francare</b> Frachtzahlungsanweisungen Franco / Frei Non franco / Unfrei				<b>20 Plată prin</b> To be paid by Preț transport Fracht Reduceri Ermäßigungen Sold Zwischensumme Sporuri Zuschläge Accesorii Nebengebühren Diverse Sonstiges Total		
<b>21 Încheiat la</b> Established in Wallstabe & Schneider Wälzlager- und Maschinenbau GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 · D-94659 Kaderwinkl/nc				<b>15 Rambursare</b> Cash on delivery		
<b>22</b> Semnătura și ștampila expeditorului Signature and stamp of the sender: Wallstabe & Schneider Wälzlager- und Maschinenbau GmbH & Co. KG		<b>23</b> Semnătura și ștampila transportatorului Signature and stamp of the carrier: SOCIETATEA COMERCIALA CUI 29115858 DAVAL MIH TRANS S.R.L. J28/604/2011 SLATINA - OLT		<b>24</b> KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 27 SET 2023 Semnătura și ștampila destinatarului Signature and stamp of the consignee: "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

The space framed with bold lines must be filled in by the carrier

To be completed on the sender's responsibility 1 - 5, 9 - 16, 18 + 22

CMR - In case of dangerous goods mention on the last line of the column: UN number, Goods from class 1 and 7; see special documentation demands in ADR, Part 5; The label number and Packing Group.

"Ricevuto con riserva di  
 verifica su qualità e quantità"